

پیامهای تربیتی و رفتاری

در اشعار ابن‌یمین

اثر: دکتر قاسم صافی

استادیار دانشگاه تهران

(از ص ۲۳۵ تا ۲۴۹)

چکیده:

نگارنده در مقاله حاضر، ضمن پرداختن به شخصیت علمی و اخلاقی و دیدگاهها و نظرات ابن‌یمین فریومدی (متوفی ۷۶۹ ه. ق)، او را جستجوگری معرفی می‌کند که در طرح مسائل اخلاقی و زمینه‌های تربیتی و رفتاری، بسیاری از راهها را آزموده و صادقانه از دیدگاه یک آموزگار، موضوع آزادی حقوق بشر و روابط فکری و فرهنگی و مناسبات میان افراد را با پیام شاعرانه و با بیان احساسی که از شناخت هستی و ناپایداری دنیا دارد، از طریق تذکار و نصیحت و هشدار مطرح ساخته است؛ با این تأکید که در برابر فشارهای پنهان و آشکار، باید از خرد پیروی کرد و در اداره آزادی و فضیلت خواهی، برای هر غیرتمند میسر است که با ایمنی و اخلاق و با صراحة و به وظيفة خویش قیام کند. اگرچه ضمانت قضا و قدر بر او نیست.

واژه‌های کلیدی: همبستگی، آزادگی، ادب آموزی، شرافت‌خواهی،

خردورزی، ظلم‌ستیزی.

مقدمه:

بزرگوار وزیرا نصیحتی بشنو

ز بندهای که تو را هست مشق جانی
یقین شناس که تو نیستی به شغل اولی
ز هر که هست به گیتی ز انسی و جانی
کسی به نزد تو گر حاجتی کند عرضه
برآر حاجت او را، چنانکه بتوانی
مکن به شغل تعلل که وقت معزولی
کس از تو یاد نیارد به هیچ توانی

بررسی سوابق تاریخی تعلیم و تربیت در ایران، نشانگر و مؤید این مطلب است که عالمان بر جسته و شاعران زبردستی ظهور کرده اند که در نوشته ها یا اشعار خود، هدایت انسانها، رشد اخلاقی آنها و در یک کلام کمال گرایی انسانها را مورد بحث جدی قرار داده اند. یکی از این بر جستگان ادب ایران که گنجینه گرانبهایی از گوهرهای آبدار الفاظ و معانی و حکمت و فلسفه و پند و اندرز به وجود آورده و برای انسانهای بعد از خود به میراث گذاشته، این یمین است و آثار او که واجد پیامهای گوناگون تربیتی است، می تواند مبنای اساسی در مباحث تعلیم و تربیت کشور و در مسیر تربیت انسانی قرار بگیرد.

معمولًاً زندگینامه شخصیتهای بر جسته ادبی را از چند نظر مورد بحث قرار می دهند: از جمله از لحاظ کمیّت و کیفیّت آثار گوناگون به یاد مانده از آنان و شرح تلاشها و کوششها و وقایع زندگیشان از دید جامعه شناسانه و موقعیتهای اجتماعی نسبت به رفتار و کنش و سلوک و مبانی اخلاقی ایشان و همچنین از دیدگاه روانشناسی و از لحاظ پیامها و نکته های تربیتی و کمالات انسانی و نقش سازنده فردی و اجتماعی و جز آن.

نگاه من در موضوع مورد نظر، نگاهی عارفانه و دیدی زیباشناسانه است. دیدن زیباییها و زیبا دیدن. معتقدم جامعه‌ای که توفيق بیشتر در پرده‌برداری از حُسنها دارد، توفيق بیشتری نیز در عبادت خداوند خواهد داشت. حسن در همه چیز وجود دارد، فقط کاشف می‌خواهد، البته این کافی نیست که چیزی را در ذهن یا در دل داشته باشیم و یا خود را کاشف چیزی بدانیم، بلکه لازم است نظریه و تفسیری هم برای آن داشته باشیم.

ابن یمین فریومدی (متوفی ۷۶۹ ه. ق) در امر تبیین ارتباط انسان با همنوعان خود که از مسائل مهم در شناخت انسان است، باور دارد که انسان موجودی اجتماعی است و زندگی او ماهیت اجتماعی دارد که ناگزیر باید زندگی اجتماعی را پذیرد و برای رفع نیازهای خود و در جهت همبستگی واقعی بین انسانها با دیگران زندگی کند، از امکانات متنوع همنوعان بهره‌مند گردد و در رفع نیازهای دیگران برای بهره‌گیری بهتر از موهاب خلقت تا حد توان بکوشد. از این سبب در مقام وظيفة نمایندگی از سوی مردم و ایجاد دوستی و پیوند محبت قلبی و عاطفی با آنان، موضوع آزادی حقوق بشر و روابط فکری و فرهنگی میان افراد را مطرح کرده و به نظم آورده است، نظیر حقوق افراد جامعه نسبت به هم، حقوق پدران و مادران نسبت به فرزندان، حقوق حاکمان نسبت به رعیت، وظایف افراد در خدمات اجتماعی به یکدیگر و جز آن.

این سخنور خوشکلام چون چاره‌ای از ارتباط آدمیان با یکدیگر نمی‌بیند و در عین حال نگاهی مشرف به وقایع اجتماعی دارد و تردید ندارد که ارتباط انسانها نه بر مبنای معیارهای ظاهری، بلکه بر اساس شاخصهای والای معنوی شکل می‌گیرد، به طرح مسائل اخلاقی می‌پردازد که افراد در ارتباط با یکدیگر و در مناسبات اجتماعی با آن رو به رو می‌شوند و با بیان احساسی که از شناخت هستی و ناپایداری دنیا دارد، طرحی را به منزله الگوی راه در برابر جریانات اجتماعی و

خلق و خوهای متفاوت آدمی و تفاوتهای فردی ترسیم می‌کند و سرانجام آدمی را به کف نفس (کنترل حواس در پندار و گفتار) راهنمایی می‌کند تا از این طریق بتواند دلها را به هم نزدیک ساخته و پیوند آنان را مستحکم سازد و آن‌گروه از افراد بشر را که بی‌رحمانه به جان هم می‌افتنند، هشدار دهد.

ابن یمین برای بیان اندیشه، اقسام شعر فارسی بخصوص قطعه را که زمینه مناسبی برای این منظور است، برمی‌گزیند و از این طریق، در حوزه اخلاق و اندیشه اجتماعی راه جدیدی می‌گشاید؛ راه درست را از غلط باز می‌شناساند و یاددادن و یادگیری را برای خود مهم می‌دانند. احساس و افکار او در اشعار حکیمانه و تربیتی وی، قلب آدمی را جلا و صفا می‌دهد و روح را از قفس جسم آزاد می‌کند و قناعت پیشگی، ادب آموزی، شرافت خواهی، راستی و راستگویی، ظلم ستیزی و خاکریزی در دید منت گذاران را که از جمله سجایای اخلاقی او به شمار می‌روند، توصیه می‌کند.

گویی ابن یمین معتقد بود اندیشه‌هایی که بشر در دست دارد، باید خوانده شود و بُعد الفاظ آنها فراموش شود. او بستر خود را تعیین می‌کند که در فطرت آدمی است - خط مستقلی در خط فرهنگی حاکمیت دوران خود - با این اعتقاد که در مقابل هیچ کس نباید زانو زد، همه رونده‌اند. بنابراین با اشعاری که می‌سراید و تراویث ذهنی خود را مطرح می‌سازد، اندیشه‌اش را امضا می‌کند و برای نسل‌های آینده باقی می‌گذارد و بدین ترتیب دارای سندي مکتوب می‌شود که در همه ادوار به کار می‌آید. آموختن آن دسته از رفتارها، شیوه‌های تفکر، احساس و عمل که دارای ارزش اجتماعی است و انسان را یاری می‌دهد تا عضو مفید و مؤثری از جامعه بشود. بالاتر از همه، او الهام بخش آزاد مردان و مربيان است که هر جا بخواهند سخن بگویند و نمونه بیاورند، اشعار وی را در هر مورد و سیله روش الگویی، نقطه عطف قرار دهند؛ در ایمان و توحید و عشق و عرفان، در عفت و پارسایی و توکل به خدا، در پیامهای اخلاقی و تربیتی و رفتاری با ناکسان، در اسوه

قرارگرفتن و دادن آگاهی به مردم و آگاه ساختن آنان به حق و عدالت و هستی، در احراز مقاومت و صبر و شکیبایی و انجام آزمایش واقعی در هستی، در دوری گزینی از دنیا طلبی و قدرت طلبی و انگیزه‌های مادی، در کسب شرایط مهتری و سروری و خردورزی و هنرورزی و مدیریت و شور و مشورت و ...

ابن یمین از جمله کسانی بوده که با این مسائل رویه رو شده و به تحول روحی بزرگی دست یافته است و مثل ناصرخسرو، بیدارگری و دگرگونی ارزشمندی در او انجامیده است.

کان به فضل و هنر به دست آید

بهترین مراتب آن باشد

زودش اندر بنا شکست آید

رتبتی کان نباشد استحقاق

عزّت خویشن نگه دارد

مرد باید که هر کجا باشد

هر چه کبر و منیست بگذارد

خود پسندی و ابله نکند

سر مویی ز خود نیازارد

به طریقی رود که مردم را

هیچ کس را حقیر نشمارد

همه کس را ز خویش بهْ داند

تا مگر دوستی به دست آرد

سر و زر در طلب نهد آنگه

با وجود آنکه این شاعر در ملازمت درگاه سلاطین و امرا بوده و بنا به مقتضیات و شرایط زندگی دوره حیات خود، به مدح برخی از ممدوحان پرداخته، باز از میان شاعرا در داشتن زبانِ تلخ و ناگوارِ نصیحت و پند و اندرزِ سودمند، ممتاز است. مستبدان و نفس پرستان راگاه به دور از بیدادگری دعوت می‌کند و گاه به مناسبت و در قالب توصیه و سفارش، آنان را به تأمل در امور و پرهیز از تعجیل در صدور فرمانهای بی‌مطالعه و در حال غصب فرامی‌خواند و اجتناب از ظلم و ستم و صفات ناپسند راگوشزد می‌کند. همچنین عامهٔ مردم را نسبت به حقوق یکدیگر و با مراتب اخلاقی، تربیتی و امور مدیریتی آشنا می‌سازد و در این عرصه، صبغهٔ حمایت از مظلوم دارد.

شاعر بزرگان پیشینه را

شبی در تواریخ کردم نگاه

که در پیش مرغان کسی چینه را
که صیقل زنند از دل آینه را
ز هفته بذند آدینه را
نهد در برگاو بوزینه را
ابن یمین بر اساس معرفتها فطری و خانوادگی، به گونه‌ای پاگرفته که از بند
حرص و حسد و حقه بازی و کینه آزاد باشد و این تربیت باوری یعنی این تفسیر برتر
را در قالب نظم و نصیحت انتقال دهد. توضیحات او می‌تواند زندگی را تحول دهد
و حیات جدیدی ایجاد کند که این خود، فرهنگی است به عنوان سرمايه‌ای قابل
توجه و به منزله آخرین و متکاملترین وسیله ایجاد امنیت و تداوم زندگی.

در میان خلائق عالم
منشاً آن بلاز بیش و زکم
از بشهشت برین بروون آدم
بسترده، وارهد ز محنت و غم
گر دلی بایدت خوش و خرم
هر بلایی که می‌شود واقع
چو نکو بنگری طمع باشد
گر نبودی طمع، نیفتادی
هر که نقش طمع ز لوح ضمیر
از طمع دور باش ابن یمین!
امروزه، جامعه‌ای را جامعه موفق می‌دانند که در آن آزادگی مطرح باشد و بتواند
سرنوشت نهایی خود را با قلم اختیار و انتخاب خویش رقم زند. توجه به انسان
آزاده و تربیت عالی که مایه و پایه کلیه حرکات و فعالیتها و جهت‌گیریهای انسان را
در مسیر کمال تشکیل می‌دهد، از اهداف تعلیم و تربیت امروزی است و در این
زمینه ابن یمین به این مفهوم اشاره دارد که انسان باید بتواند از حقوق خود دفاع
کند، به اظهار نظر پردازد، دیدگاهها و نظرات خود را مطرح کند و از فضای مساعد
برای ارائه نظر خود همواره برخودار باشد. هم خود به ایجاد شرایط مساعد برای
آزادی گام بردارد و هم با پیامهایش به آزاد بودن و آزادگی ارزش بدهد، با ظلم و
ستمکاری مبارزه کند و از مردمان آزاده تعریف و تمجید کند و از زیونی در نزد مردم
پرهیزد.

در دانش مدیریت امروز، مدیری را قابل می‌دانند که زمینه را برای کار در خدمت انسانها و حل مسائل آنان مساعد کند. آنچه که سازمانها برای آن پدید می‌آیند و آنچه که مورد تأیید همه علمای جامعه شناسی و روان‌شناسی و اخلاق قرار گرفته است خدمت به خلق و رفع نیازهای مردم است. در مکتب اسلام مفهوم «من أُصْبَحَ وَلَمْ يَهْتَمْ بِأَمْوَالِ الْمُسْلِمِينَ فَلَيْسَ بِمُسْلِمٍ» نشانه توجه جدی به مردم و رفع نیازهای آنان است. از این‌رو در آثار ابن یمین این توجه را به خوبی می‌بابیم.
پادشاهی نزد اهل معرفت آزادگی است هر که بند آرزو بگشاد از دل پادشاهیست

سود دنیا و دین اگر خواهی
ماهه هر دوشان نکو کاریست
 Rahat بندگان حق جستن
 عین تقوا و زهد و دینداریست
 گر در خلد را کلیدی هست
 بیش بخشیدن و کم آزاریست

هنر بباید و مردی و مردمی و خرد
 بزرگزاده نه آن است کو درم دارد
 زمال و جاه ندارد تمتّعی هرگز
 کسی که بازوی ظلم و سرستم دارد
 خوشکسی که از او هیچ بد به کس نرسد
 غلام همت آنم که این قدم دارد

ابن یمین به نعمت آزادی در صحنه زندگی خویش باور و اعتراف داشت. در نظر او انسان برجسته، انسانی است که از آزادی برخودار باشد و از قید امیال شخصی و تعیبات اجتماعی رها شود و همچون پرنده شکیبایی که عزم پرواز دارد و عازم هر تلاش و کوششی است، باشد.

ابن یمین از نظر تربیتی و اخلاقی، جستجوگری است که راهها را آزموده و مطرح

می‌کند. پیشنهادهای او فرصت طلبانه نیست، بلکه آنچه را پیدا می‌کند، صادقانه و از دیدگاه یک آموزگار می‌گوید و تأکید دارد که در برابر فشارهای پنهان و آشکار، باید از خرد پیروی کرد و در اداره آزادی و فضیلت خواهی برای هر غیرتمند لازم است که با اینمنی و اخلاق و با صراحت به وظیفه خویش قیام کند؛ اگرچه ضمانت قضا و قدربر او نیست و همچنین توصیه می‌کند که از نفس پرستان و ناکسان دهنیز مطلقاً امید خیری نیست و اگرگاهی اظهار ناله و دردمندی کنند، به قصد فریفتن و ایجاد ارتباط با دید منفعت جویانه است.

رسم کرم مجوز بخیلان روزگار

نشنیده‌ای که میوه نروید ز چوب خشک

از ناکسان دهر امید وفا مدار

ناید ز جیفه سگ مردار بسوی مشک

خاصه از ناکس که آن عین خطاست
تا توانی التمام از کس مکن
گر دهد، مانی به زیر متّش
ورندادت، آبرویت را بکاست
گر کشد نفست بلاها، صبر کن
زانکه عرّ صبر به از ذلّ خواست
این شاعر آگاه با شیوه‌ای که برگزیده، سعی کرده حتی المقدور زبان‌گویای جامعه
خویش باشد و با پیام شاعرانه و از طریق تذکار، نصیحت و هشدار، پیام مردم را به
یکدیگر و به گوش امرا و مرفهان برساند و به گونه‌ای در امر تعلیم و تربیت افراد و
آماده کردن آنان برای زیستن به عنوان یکی از نیازهای اساسی انسانها در هستی
تلاش کند و با اشعار خود هدایت انسانها و رشد اخلاقی آنان را مورد توجه قرار
دهد.

این شاعر بنام در ضمن اشعار خود، توصیه‌های تربیتی جالبی را مطرح کرده و در یک کلام، کمالگرایی انسانها را مورد بحث جدی قرار داده و از زوایای مختلف به تربیت آدمی و تغییر رفتار او توجه کرده است. از جمله مواردی نظری تقویت عزت

نفس، توجه جدی به آزادگی و جوانمردی، تواضع و فروتنی در زندگی، تحمل صبر و تقویت بردباری در آدمی، خودداری از خوبیهای زشت، پرهیز از معاشرت با ناکسان، مقاومت در مقابل زورمندان و راهنمای زیستن به آداب معاشرت که همه مؤید پیامهای تربیتی است و این معنی از قطعات اخلاقی معروفی که سروده و از این بابت در میان شاعران معاصر خود منفرد شده است، برمی‌آید.

ای دل غم جهان مخور، این نیز بگذرد

دنیا چو هست برگذر، این نیز بگذرد

گ بد کند زمانه، تو نیکو خصال باش

بگذشت از این بسی به سر، این نیز بگذرد

هر حاکمی که مذهب ظلم آمدش پسند

آنرا به خود گرفت و به خود انتساب کرد

او را به روزگار رها کن که عن قریب

آرد به رویش آنچه به روز حساب کرد

به هر دیار که در چشم خلق خوار شوی

سبک سفر کن از آنجا برو به جای دگر

درخت اگر متحرک بدم ز جای به جای

نه جور اره کشیدی و نه جفای تبر

روزی چو مقدّر است ای نیک خصال

بشنو سخن ستوده اهل کمال

شورابه دیده خور چو باشی تشنه

وزکوزه ناکسان مخواه آب زلال

دامن مرد کاهلی چوگرفت
مطرب از کار چون فروماند
ابن یمین را می‌توان یک انسان‌شناس و عارف به وجود آدمی، مصلح رفتار و
مرشد اخلاق و شاعری درد آشنا و هستی بخش معرفی کرد. دقت نظر در پیامها و
محتوای پرنغزو جامع اشعارش مؤید جامع انديشى و نو آفرینى است. او از يك سو
به خودآگاهى و خودسازى و چگونگى ارتباط آدمى با خويشتن خويش پرداخته
است و از سوی ديگر رابطه آدمى را در هستى با جامعه و مردم گوناگون آن مورد
بحث قرار داده است و بخصوص به ارتباط آدمى با خالق هستى اشاره دارد و عشق
به خداوند و اطمینان به درگاه او را مورد تأکید قرار مى‌دهد.

نگاهى گسترده به اشعار متعدد و متنوع اين شاعر ارزنده، نشانگر آن است که
موارد متعددی از چگونه زيستن آدمى در جهان هستى و در ارتباط انسان با خالق
هستى در جامعه آن روز شاعر مورد بحث بوده‌اند، به عنوان مثال:

- ۱- کسب رضای خالق
- ۲- تلاش برای خدمت به مردم و نیازهای آدمی
- ۳- در عزت نفس و دوری از گدا صفتی
- ۴- اهمیت سکوت و خاموشی
- ۵- اصول و آداب معاشرت و مصاحبত با نیکان
- ۶- احتراز از استبداد و زور و اعمال قدرت و ستمکاری
- ۷- تشویق به فraigیری علم و ارزش دادن به خرد و مردمان خردمند
- ۸- توجه جدی به آزادی و آزادگی
- ۹- مقاوم بودن در زندگی و تحمل صبر و بردباری
- ۱۰- آداب مدیریت و مهتری و سروری
- ۱۱- تأمل در احوال ديگران و سرگذشت شاهان و عبرت گرفتن از هستى
- ۱۲- فضایل اخلاقی و راه و رسم ارتباط انسانی و اجتماعی

۱۳- اهمیت شور و مشورت و ویژگیهای مشاوران

برای آشنایی با اندیشه‌ها و پیامهای اخلاقی و رفتاری این نامی ترین قطعه سرای ایران و شناسایی بیشتر بعضی از وجههای شخصیت او، چند قطعه کوتاه را ذکر می‌کنیم:

گفتم که نمایم به مكافات قیام
کردن بدی به جای من جمع لئام
از تو نسزد خلاف آیین کرام
عقلم بشنید، گفت: ای ابن یمین

به راه راست توانی رسید در مقصود
توراست باش که هر دولتی که هست توراست
مکن ای جان من از کس شکایت

تعقل کن تعقل کن تعقل
به هر کاری که خواهی کردن اول
توکل کن توکل کن توکل
مکن ای جان من از کس شکایت

گلین باع دولتش بشکفت
هر که در کارها مشاوره کرد
در جهان با دو شخص باید گفت
هر مهمی که باشد از بد و نیک
همچو الماس دُر تواند سفت
اولاً آنکه او به حفگویی
با تو بیرون بیاورد زنهft
ثانیاً با کسی که صورت صدق

مالی که تو را می‌نکند نیکو حال
علمی که تو را می‌نرساند به کمال
کان علم ضلال آمد و آن مال و بال
بگریز از آن علم و از آن مال ببر

خواهی که خوار می‌نشوی ای عزیز من
هرگز به ذم کس نزنی پیش کس نفس

زیرا که با تو کس نکند ماجرا در آنک
به هر چه یاد می‌کنی پیش من زکس
و آن کس که شهره گشت به بد گفت در جهان
کس را به صحبتش نبود در جهان کس

خواهی که تورا هیچ بدی ناید پیش
تا بتوانی سخن مگوی از کم و بیش
زیرا که زناگفته پشمیمان نشوی
وی بس که پشمیمان شوی از گفته خویش

هر که در محنتی گرفتارست
صبر، او را نکوتیرین کارست
زانتظار ارچه باشدش نوری
سهل باشد که عاقبت روزی
یا از آن انتظار باز رهد
یا قدم در ره مراد نهد
امتحان کرده‌ایم و دانسته
مگذار عمر خود به بوک و به کاش

چون جامه چرمین شمرم صحبت نادان
زیرا که گران باشد و تن گرم ندارد
از صحبت نادان بترت نیز بگویم
خویشی که توانگر شد و آزم ندارد
زین هر دو بتر دان تو شهی را که در اقلیم
با خنجر خونریز دل نرم ندارد
زین هر سه بتر نیز بگویم که چه باشد
پیری که جوانی کند و شرم ندارد

ای دل اگر زمانه به غم می‌نشاند.

بنشین و صبر کن که صبوری دوای اوست

با دور روزگار نشاید ستیزه کرد

و آنکس که کرد این مثل خوش برای اوست

با اژنده پیل، پشه چو پهلو همی زند

گر جان به باد بردده، الحق سزای اوست

گر کار عاقلی نرود برقه صواب

از وی مبین که آن نه ز فکر خطای اوست

ور جاهلی به منصب و مالی رسد، مگوی

کآن مال و منصب از شرف و عقل و رای اوست

چون کارها به جهد میسر نمی‌شود

آن زید از کسی که خرد رهنمای اوست

گر کار نیک و بد نشود برقه مراد او

داند که هر چه هست، به حکم خدای اوست

مکن هرگز ستم بر زیرستان که ایشان چون تو حق را بندگان اند

حیات دائم از داد و دهش جوی که نوشرون و حاتم زندگان اند

کسی که با تو نکویی کند، چو بتوانی

در استمالت او کوش و در مراجعتش

و گر بدی کند، او را به روزگار سپار

که روزگار دهد بهر تو مكافافتش

مردی که صلاح خود نداند در کار
و آن هم ننیوشد که بدو گوید یار
او را بگذار و خیر ازو چشم مدار
کاو سیلی روزگار یابد بسیار

نتیجه:

بنابراین، اگر هدف از تعلیم را انتقال عناصر فرهنگ به نسل نو خاسته تعریف کنیم و سعادت و کمال را در گرو شناخت هدف و آگاهی از فلسفه حیات بدانیم، و تربیت را فعلیت بخشیدن به استعدادهای بالقوه آدمی؛ و اگر هدف از تزکیه را پاکسازی وجود و رفع مانعها و عایقها بدانیم؛ و اگر انسان را در هستی گرفتار زندانهای طبیعت، جامعه، و خویشتن بینی معرفی کنیم با انسان سعادتمند را انسان عالم، خلیق، متواضع و صبور و آزاده بدانیم، و اخلاق، قصد قربت و کسب رضای خالق را اساس زیستن و جدیت ذکر کنیم و اگر هنر و پرورش استعدادهای هنری را زمینه ساز قیمتی کردن دست و مغز آدمی بدانیم و هدف از علم تاریخ را عبرت گرفتن برای زیستن بهتر و تفکر منطقی ذکر کنیم؛ و اگر مدیریت راهنر، علم، تجربه و استفاده بهینه از توانمندیهای انسانی تعریف کنیم، به یقین ابن یمین در پیامها و اشعار ارزشمند خود این زمینه را فراهم ساخته است و خالی از هرگونه تکلف و خودنمایی، سخن خود را در این عرصه روان و منسجم بیان کرده است.

منابع و مأخذ:

۱. آتشکده آذر، لطفعلی بیک بن آفاخان، تصحیح حسن سادات ناصری، تهران، امیرکبیر، ۱۳۴۰-۱۳۳۶ ص ۳۷-۳۹
۲. احوال ابن یمین، رشید یاسمی، تهران، کتابخانه شرق، ۱۳۰۳

۳. تاریخ ادبیات فارسی، ذبیح الله صفا، تهران، فردوس، ج ۳، ۱۳۷۳، ص ۹۵۱-۹۶۲.
۴. تذکرة الشعرا، دولتشاه سمرقندی، تصحیح محمد عیاسی، تهران، بارانی، ۱۳۲۷، ص ۳۰۷.
۵. حبیب السیر، غیاث الدین بن همام الدین خواندمیر، بمبئی، ج ۳، ۱۳۷۲، ص ۳۸۶.
۶. دیوان اشعار ابن یمین فریومدی، تصحیح حسینعلی باستانی راد، تهران، سنبایی، ۱۳۴۴.
۷. دیوان و قطعات و رباعیات ابن یمین، تصحیح سعید نفیسی، تهران، مروج، ۱۳۱۸.
۸. ریاض العارفین، رضاقلی هدایت، تهران، ۱۳۴۴، ص ۲۷۹-۲۸۰.
۹. مجالس المؤمنین، قاضی نورالله، ص ۵۱۵-۵۰۶.
۱۰. مجمع الفصحا، رضاقلی هدایت، ج ۲، ص ۲ به بعد.
۱۱. مجلل فصیحی ذیل حوادث سالهای ۷۴۳ و ۷۶۹ هجری، تصحیح محمود فرخ، مشهد، ۱۳۳۹.

